

كتب الفراشة
القراءة المتدرّجة
(خصائص النصوص وخصائص القرّاء)

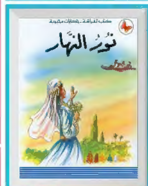
أُحِبُّ القـراءة













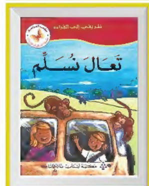














مكتبة لبنان ناشرون
Librairie du Liban *Publishers*

صايغ
تأسست ١٩٤٤

Butterfly books
كتب الفراشة

ما هي القراءة المتدرّجة؟

القــراءة المتدرّجــة برنامـج قـراءة باللغـة العربيـة يسـتخدم الكتـب المناسـبة تنمويًا وتدعـى الكتـب المتدرجـة.

يشـتمل هـذا البرنامـج علـى كتـب قصصيـة وغيـر قصصيـة تغطـي نطاقًـا واسـعًا مـن موضوعـات مصممـة لتطويـر مهـارات القـراءة الأساسـية وتوسـيع المـدارك والمعـارف.

يعترف هذا النهج بأن الأطفال يمرون بمراحل تنموية معينة لذلك يعمل على تزويدهم بالدعـم وقـدرة التحـدي ويسـاعدهم على الانتقـال مـن مرحلـة البـدء بالقـراءة إلـى مرحلـة القـراءة المتمكنـة .

القـراءة المتدرجـة توفـر فرصًـا إضافيـة لتجـارب قـراءة ممتعـة تحمـل بيـن طياتهـا مغزًى وأصالـة.

يقدم البرنامج في كل مرحلة من المراحل الأربع حكايات و معلومات تتدرج، مستوى بعد مسـتوى، مـن عبارات بسـيطة ومفـردات أساسـية وموضوعـات قريبـة مـن ذهـن الطفـل، إلـى مفـردات وتراكيـب متنامية وموضوعـات تنمـي فيه المهـارة الذهنيـة وقـوة التجريـد وتمكنـه، فـي نهايـة الأمـر، مـن التحكـم بأنـواع التراكيـب المختلفـة فـي اللغـة العربيـة ومفرداتهـا وأسـاليبها.

الناشئة

المرحلة	المجموعة	المستوى أ←ج
الناشئة	١	أ أ ب ب ت ث ث ج
	٢	أ أ ب ب ت ث
	٣	أ أ ب ت ث ج
	٤	أ ب ت ث ج

كتب الفراشة
Butterfly books

المرحلة	المجموعة	المستوى أ←ج
الناشئة	٥	أ، ب، ت، ت، ث، ج
	٦	أ، أ، ب، ت، ث، ج
	٧	ب، ت، ث، ج
	٨	ب، ت، ث، ج
	٩	ب، ت، ث، ج

الناشئة

المرحلة	المجموعة	المستوى أ←ج
الناشئة	١٠	أ ب ت ث ث ج
	١١	ت ث ث
	١٢	أ ب ب ت ث
	١٣	أ ب ت ث
	١٤	أ ب ت ث

المرحلة	المجموعة	المستوى أ←ج			
الناشئة	١٥	ب	ت	ث	ج
	١٦	ب	ت	ث	ج
	١٧	ب	ت	ث	ج
	١٨	ب	ت	ث	ج
	١٩	ب	ت	ث	ج

الناشئة

المرحلة	المجموعة	المستوى أ←ج
الناشئة	٢٠	ماذا أفعل بنقودي؟ – ت، ما هي النقود؟ – ث، إنفاق النقود – ج، توفير النقود – ج
	٢١	الفايكنغ – أ، أسماك القرش – أ، الأسود – ب، حيوانات الأدغال – ب، المصارعون – ت، البراكين – ث، مخترعون واختراعات – ج
	٢٢	أ، المومياءات – أ، الحياة في البحار – ب، الفرسان – ت، المواصلات – ث، النجوم والكواكب – ج

القراءة الناشئة			
المجموعة	عنوان القصة	ISBN	المستوى
١	أسرع يا جرار	9789953869810	أ
	أحمد وأسعد	9789953865959	أ
	درّاجة باسم	9789953869483	ب
	أبو الشوارب قط مشاغب	9789953866277	ب
	تعال نسلّم	9789953867878	ت
	ما الذي ضاع في القطار العجيب؟	9789953868370	ث
	هل وصلنا؟	9789953867892	ث
	ريحانة تحب القطار العجيب	9789953868318	ج
٢	سعيد والحيوانات	9789953869469	أ
	معطف شمشم الجديد	9789953869490	أ
	محبوب ودبدوب	9789953869506	ب
	بسبوس الكبير	9789953869476	ب
	أنام لا أنام	9789953867861	ت
	الهمستر عنبر	9789953867915	ث
٣	وقت النوم!	9789953868424	أ
	وقت اللعب!	9789953868400	أ
	أين الدمى الحمراء؟	9789953868325	ب
	جوجو خائف!	9789953868387	ت
	عصير كثير	9789953868349	ث
	السباق الكبير	9789953866130	ج
٤	النسناس الصغير الجائع	9789953869544	أ
	حسان والحصان	9789953869520	ب
	شلبية عندها طاقية	9789953866260	ت
	منصور والدينصور	9789953866192	ث
	الثعلب واللقلق	9799953867182	ج
٥	الفارس سرحان	9789953869513	أ
	المكنسة المفقودة	9789953869551	ب
	كعكة جدتي	978995386452	ت
	أين حذائي	9789953866154	ت
	بنطلون شاكر	9789953866116	ث
	تعال نخيم	9789953866147	ج

المجموعة	عنوان القصة	ISBN	المستوى
	القراءة الناشئة		
٦	أصدقاء سعداء!	9789953868417	أ
	مرحبا جوجو!	9789953868394	أ
	صوت المزمار المضحك	9789953868356	ب
	أين بطانية جوجو؟	9789953868332	ت
	إلى اين تطير الطائرة الظريفة؟	9789953868363	ث
	الضفدع مبسوط	9789953866079	ج
٧	سونيا والتليفون	9771608827	ب
	جاء الربيع	9771608851	ت
	البندا الكبيرة والبندا الصغيرة	9771605380	ث
	أمنية دودة الحرير	51C198151	ج
٨	ريمة و الدباب	9953105618	ب
	كنز شمشم	9789953869636	ت
	القبطان سرحان	9789953866062	ث
	طاقية قوس قزح	9789953869698	ج
٩	القصر النائم	01C130827	ب
	بالونات العيد	9789953866031	ت
	كنز ذي اللحية السوداء	9789953869674	ث
	الحمامة الرسامة	9789953866215	ج
١٠	الطعام	9789953867236	أ
	صغار الحيوانات	9789953862484	ب
	الطقس و أحواله	9789953867380	ت
	نباتات مدهشة	9953862540	ث
	المواد بأشكالها الطبيعية	9953335257	ث
	جسم الانسان	9789953862576	ج
١١	البذور	9789953869391	ت
	قطرات المطر	9789953869384	ث
	الشمس و ريح الشمال	9789953865997	ج
١٢	مكنات ذكية	9953862508	أ
	أسماك مدهشة	9789953867229	ب
	الحياة في الغابات	9789953867267	ب
	الشراغيف و الضفادع	9953862567	ت
	حيوانات الليل	9953862478	ث

كتب الفراشة
Butterfly books

القراءة الناشئة			
المجموعة	عنوان القصة	ISBN	المستوى
١٣	سرير أسعد	9789953869582	ب
	الفوشار في الدار	9789953866024	ت
	زهرةٌ لجدتي	9789953865942	ث
	كعكة سالم	9789953866109	ج
١٤	أين نام بسبوس؟	9789953869575	ب
	النسناس فرناس	9789953867731	ت
	أرنوبة المرعوبة	9789953865966	ث
	مخبأ الفيل الصغير	9789953866246	ج
١٥	تعال نعد	9789953866185	ب
	الأنسة جمان في حديقة الحيوان	9789953869650	ت
	على الشجرة قطة	9789953866017	ث
	الملكة التي تحب الجبن	9789953869735	ج
١٦	ضربة البداية	9789953869599	ب
	الكوخ القديم	9789953869612	ت
	مدينة الثمار والأزهار	9789953866253	ث
	مناف الذي لا يخاف	9789953866086	ج
١٧	اوه، يا سامي	9789953869711	ب
	كل عشاءك!	9789953867946	ت
	سر القدر	9789953869681	ث
	منذر المتنمر	9789953866284	ج
١٨	حارس الحديقة	9789953869605	ب
	سندويشة المربى	9789953869629	ت
	يوم فطائر العسل	9789953866123	ث
	صبيحة المليحة	9789953865980	ج
١٩	طاقية ماما الحمراء	9789953869568	ب
	صندوق جدتي	9789953865935	ت
	كنز الصوف الكبيرة	9789953866000	ث
	جدتي	9789953869704	ج
٢٠	ماذا أفعل بنقودي؟	9789953869414	ت
	ما هي النقود؟	9789953869445	ث
	إنفاق النقود	9789953869438	ج
	توفير النقود	9789953869421	ج

القراءة الناشئة			
[illegible]	عنوان القصة	[illegible]	[illegible]
٢١	الفايكنغ	978995362516	أ
	أسماك القرش	9789953867397	أ
	الأسود	9789953867212	ب
	حيوانات الأدغال	9789953867403	ب
	المصارعون	978953862532	ت
	البراكين	9789953867373	ث
	مخترعون و اختراعات	9789953862605	ج
٢٢	القراصنة	9789953862494	أ
	المومياءات	9789953862583	أ
	الحياة في البحار	9789953867274	ب
	الفرسان	9789953862591	ت
	المواصلات	9789953867250	ث
	النجوم و الكواكب	9789953862559	ج

المبتدئة

	١	خ	الأسماك د	التمويه وسيلة دفاع طبيعية ذ	بيوت الحيوانات ر	
	٢	أنا حزين خ	أنا غيران د	أنا خائف ذ	أنا غضبان ر	
	٣	لم نغتسل؟ ح	السلامة خ	الحفاظ على النظافة د	الأسنان ذ	ر
	٤	الأكل الصحي خ	التمارين الرياضية ر	تناول الدواء ذ	د	
	٥	عشرة في الفراش خ	د	ذ	ر	ر

[illegible]	[illegible]	[illegible]					
[illegible]	٦	ح	خ	د	ذ	ر	ر
	٧	ح	خ	د	ذ	ر	ر
	٨	خ	د	ذ	ر		
	٩	خ	د	ذ	ر		
	١٠	خ	د	ذ	ر		

[illegible]				[illegible]	[illegible]
الجسور ر	النيل ذ	الأنهار د	المحيطات والبحار خ	١١	[illegible]
الفم المفتوح ر	أول إجازة د	حيوان صغير خ	أول زيارة لطبيب ح	١٢	
ر	ذ	د	خ	١٣	
ر	ذ	د	خ	١٤	
ر	ذ	ذ	خ	١٥	

[illegible]	[illegible]	[illegible]					
[illegible]	١٦	ح	خ	د			
	١٧	خ	خ	د	ذ	ر	
	١٨	خ	د	ذ	ر		
	١٩	ح	خ	خ	ذ	ذ	ر
	٢٠	خ	د	ذ	ر	ر	

[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	٢١	ح – خ – د – ذ (حكاية الكنز) – ر (سرحان والملك) – ر
	٢٢	ح (كوكو المشاغب!) – خ (شمس والبنت الكبيرة) – د – ذ – ر
	٢٣	ح – خ (سباق الكرة) – د (السباق لمرح) – ذ – ر – ر
	٢٤	خ – د – ذ (نجوى تتعلم ترتيب غرفتها) – ر

القراءة المبتدئة			
	عنوان القصة		
١	الطيور	9953102627	خ
	الأسماك	01C19021	د
	التمويه	01C196025	ذ
	بيوت الحيوانات	01C196037	ر
٢	أنا حزين	9789953868080	خ
	أنا غيران	9789953868103	د
	أنا خائف	9789953868110	ذ
	أنا غضبان	9789953868097	ر
٣	لم نغتسل ؟	9789953868073	ح
	السلامة	9789953868240	خ
	الحفاظ على النظافة	9789953868226	د
	الأسنان	9789953868219	ذ
	من أين جئت	9789953868066	ر
٤	الأكل الصحي	9789953868196	خ
	التمارين الرياضية	9789953868233	ر
	تناول الدواء	9789953868202	ذ
	هل أنا قوي وسليم الجسم ؟	9789953868059	د
٥	عشرة في الفراش	9771608835	خ
	أنا مشغول جداً	9771605372	د
	قوس قزح بديم	9771608800	ذ
	جاسر والأسد	9771608819	ر
	الوزة الحمقاء و البطة الغبية	9771608843	ر
٦	النمر مرمر مزاجه عكر	9789953867700	ح
	محفظة الذهب	9789953867960	خ
	الدب الذي يشخر	9789953868516	د
	أين يختبئ بطوط؟	9789953869025	ذ
	وقت نوم بطوط	9789953868462	ر
	فرخ الضفدع	9789953869407	ر
٧	في الحمام عنكبوت!	9789953867922	ح
	الفيلة الجميلة	9789953867717	خ
	الكلب الصامت	9789953867762	د
	كتكوت و حبة البلوط	9953862699	ذ
	التيوس الثلاثة	9953862664	ر
	العصفور الشجاع	978614421624	ر

القراءة المبتدئة

	عنوان القصة		
٨	الشاحنة القلابة	9786144221877	خ
	سيارة الأطفاء	9786144221860	د
	الجرار الأمين	9786144221846	ذ
	القطار السريع	9786144221853	ر
٩	الجمال	9953102619	خ
	نباتات الصحراء وأزهارها	01C196008	د
	حيوانات الصحراء وطيورها	9953101493	ذ
	الواحات	01C196009	ر
١٠	الجلود	9953101523	خ
	الصوف	9789953864006	د
	القطن	9789953864013	ذ
	الثياب	01C196026	ر
١١	المحيطات و البحار	9953101507	خ
	الأنهار	995310316X	د
	النيل	01C196016	ذ
	الجزر	9953102597	ر
١٢	أول زيارة للطبيب؟	9789953869001	ح
	حيوان مدلل	9789953868165	خ
	أول اجازة	9789953868189	د
	الفم المفتوح	9789953868134	ر
١٣	تشرق وتشع	9953335249	خ
	مفتاح يضئ المصباح	9953335192	د
	النقل بالدفع والجر	9953335206	ذ
	من قطرة إلى سحابة	9789953867519	ر
١٤	من بذرة الى شجرة	9953335230	خ
	من بيضة الى دجاجة	9953335265	د
	الفراشة الصغيرة الضائعة	9789953867526	ذ
	من بذرة الى نبتة	9789953867533	ر

القراءة المبتدئة			
	عنوان القصة		
١٥	لماذا يجب علي ان اوفر في استهلاك الماء؟	995333045X	خ
	لماذا يجب علي ان أصون الطبيعة؟	9953330441	د
	لماذا يجب علي ان أوفر في استخدام الطاقة؟	9953330433	ذ
	لماذا يجب علي ان أسهم في عملية التدوير؟	9953330468	ر
١٦	هذه غرفتي	9789953868127	ح
	أنا مهم أيضا	9789953868141	خ
	نافع أو ضار	9789953868042	د
١٧	الطائر الغريب	9953102317	ح
	القدر السحرية	9789953863443	خ
	الخياط الصغير	9953338345	د
	العنزات الثلاث	995386182X	ذ
	الثعلب المحتال و الدجاجة الصغيرة الحمراء	9786144222041	ر
١٨	الدجاجة الصغيرة الحمراء و حبات القمح	11C130916	خ
	أللفتة الكبيرة	9953102384	د
	فأر المدينة و فأر الريف	995337837	ذ
	ثوب الإمبراطور	9953100136	ر
١٩	شعر أو لا شعر !	9789953867779	ح
	سرحان و العنزة	9789953867991	خ
	الدب المريض	9789953868448	خ
	صديق بطوط الصغير	9789953868479	ذ
	لا تهزوا الزورق	9953332363	ذ
	الدب الجائع	9789953869018	ر
٢٠	حبيب و ندى	9789953864952	خ
	نغم في المدرسة	9786144224594	د
	الكعكة الهاربة	9953336334	ذ
	أبو الحصين	9789953868554	ر
	يارا و دبتها يايا	9786144221648	ر

القراءة المبتدئة

	عنوان القصة		
٢١	منطاد الملك	9789953867786	ج
	الأمبراطور و الأقزام	9789953867847	خ
	كنز الملك	9789953867793	د
	حكاية الكنز	9789953867984	ذ
	سرحان و الملك	9789953867977	ر
	رياد يعمل ايضا	9786144221525	ر
٢٢	كوكو المشاغب	9789953867748	ج
	شمس و اللفتة الكبيرة	9789953867854	خ
	اللفتة العملاقة	9953862710	د
	سامر و العملاق	9953862613	ذ
	الأقزام الثلاثة	9953862702	ر
٢٣	أنا أسبح	9789953867823	ج
	سباق الكرة	9789953867809	خ
	السباق المرح	9789953867694	د
	القدر العجيبة	9953862680	ذ
	البسكوية العبيطة	9953862680	ر
	أين أنت يا صغير؟	995333062X	ر
٢٤	صديق الدب الجديد	9789953869032	خ
	الدب الخائف	9789953868431	د
	نجوى تتعلم ترتيب غرفتها	9786144221617	ذ
	الجمل جمير	9786144221556	ر

المبتدئة

[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	١	ز، س، ش، ص
	٢	ز، س، ش، ص
	٣	ز، س، ش، ص
	٤	ز، س، ش
	٥	ز، س، ش

Butterfly books

[illegible]	[illegible]	[illegible]				
[illegible]	٦	ز	س	ش	ش	ص
	[illegible]	ز	س	ش	ص	ص
	٨	ز	س	ش	ص	ص
	[illegible]	ز	س	ش	ص	ص
	١٠	ز	س	ش	ص	

المبتدئة

[illegible]	[illegible]	[illegible]
	١١	ز س ش ص
	١٢	ز س ش ص
[illegible]	١٣	ز س ش ص ص
	١٤	ز س ش ص ص
	١٥	ز س ش ص

	١٦	ز	س	ش	ش	ص
	١٧	ز	ز	س	ش	ص
	١٨	ز	س	ش	ص	
	١٩	ز	س	ش	ص	
	٢٠	ز	س	ش		

المبتدئة

	٢١	ز، س، ش، ص
	٢٢	ز، س، ش، ص
	٢٣	الجبال (ز)، الشمس (س)، القمر (ش)
	٢٤	س، ش، ص
	٢٥	ز، س، ش، ص، ص

المرحلة	المستوى	العناوين
[illegible]	٢٦	ز، س، ش، ص، ص
	٢٧	ز، س، ش، ص، ص
	٢٨	س، ش، ص
	٢٩	ز، س، ش، ش، ص
	٣٠	ز، س، س، ش، ص
	٣١	ز، ز، س، ش، ص

القراءة المبتدئة			
	عنوان القصة		
١	بيت الضفدع الجديد	9953338051	ز
	من يعتني بدودلز	9789953863795	س
	القطار الجديد	9953338043	ش
	مصباح علاء الدين	9789953863771	ص
٢	بوق بوب	9789953864518	ز
	بيلشارد تخطف الأضواء	9789953864501	س
	ماك أبو طين	9789953864464	ش
	التنين الأخضر	9789953864495	ص
٣	زهيرة	9953331006	ز
	العلبة العجيبة	9789953865386	س
	رمزي وقطته	9953105626	ش
	سام والفصوليا	9953861838	ص
٤	النفط	9953103178	ز
	الحديد والفولاذ	9953101515	س
	النار	01C195005	ش
٥	الخشب	01C196018	ز
	الأشجار	995310154X	س
	الورق	9953102600	ش
٦	السن المفقودة	9786144222768	ز
	دبدوب قرصان أبو لحيه	9786144222683	س
	أصدقاء زقملان	9786144222751	ش
	سوبر بابا	9953330328	ش
	أبي هو الأقوى	9786144222737	ص
٧	دبدوب الحبوب	9953332347	ز
	الأميرة ليلى و مهرة الثلج	9789953869056	س
	بيرة وبريور	9789953330631	ش
	هل أنت الربيع؟	9789953330570	ص
	الأسد جائع	9953862885	ص
٨	أسيرة البرج	9789953864624	ز
	سامر والعملاق	9789953864969	س
	هادية	995333949X	ش
	الأميرة والضفدع	9789953863450	ص
	طريق الغابة	978614422164	ص

القراءة المبتدئة			
	عنوان القصة		
٩	العنزة والغولة	01C193102	ز
	صندوق الفرجة	01C193104	س
	هدية تاجر	01C193105	ش
	تاكسي أبو شاكر	01C193101	ص
	أبو الحن	01C193103	ص
١٠	الطيارة الهاربة	9789953869063	ز
	الهدية المفاجئة	9789953869115	س
	الخروف الشارد	9789953869148	ش
	على شاطئ البحر	9789953869087	ص
١١	الأميرة وحبة الفول	9953102392	ز
	الجنيان الصغيران والحذاء	9789953863436	س
	جعيدان	9953339228	ش
	جميلة والوحش	9789953863412	ص
١٢	الكتكوت الذهبي الخواف	9789953863467	ز
	الهر أبو الجزمة	9789953865317	س
	الذئب والجديان السبعة	9953101787	ش
	عازفو بريمن	9953338337	ص
١٣	من يعرف كلمنهو؟	9953332355	ز
	أبي المدهش	9789953868455	س
	من أنا؟	9953330263	ش
	النسناس والتمساح	9953861900	ص
	الأسد والكهف	9953861870	ص
١٤	ذئبة وبطوطة	9953330581	ز
	اليرقانات	9789953869377	س
	الحجر العجيب	9953100772	ش
	الأرنب والسلحفاة	9789953867175	ص
	السلحفاة الطائرة	9953862753	ص
١٥	الصياد والسمكة	9953102287	ز
	كبش العم دينار	01C200101	س
	الصديق المجهول	9953861021	ش
	أبو نمام	01C200101	ص

القراءة المبتدئة			
	عنوان القصة		
١٦	زقملان النظيف	9786144222669	ز
	وجبة زقملان	9786144222720	س
	صديق الملك	9786144222676	ش
	الحمار المغني	9953862877	ش
	العودة إلى كوكبريش	9786144222775	ص
١٧	العصفورة الصغيرة	9786144221549	ز
	من في حديقة الحيوان؟	9789953866048	ز
	أن بيت البطريق الصغير؟	9789953868493	س
	البطريق الصغير يريد أن يطير	9789953868486	ش
	الملك الصالح	9953862761	ص
١٨	هذه صورتي	9953338426	ز
	سنة حلوة يا جميل	9953338418	س
	أنا لست خائفا	9789953863801	ش
	القلعة الكبيرة	9789953863788	ص
١٩	الدواليب	01C196030	ز
	السفن	01C195013	س
	السيارات	01C196023	ش
	الطائرة والطيران	01C196031	ص
٢٠	الجواد العربي	01C196024	ز
	الحيوانات في خدمة الإنسان	9953101531	س
	التجارة	01C195016	ش
٢١	بوط بوب	9789953864471	ز
	سباق البيضة والملعقة	9789953864525	س
	عيد ميلاد بوب	9789953864525	ش
	سكرافي يجدها	9789953864488	ص
٢٢	ذات الشعر الذهبي والدباب الثلاثة	9953338329	ز
	ليلى الحمراء والذئب	9953339201	س
	راعية اللإوز	9953338353	ش
	رابونزل	9953102295	ص
٢٣	الجبال	9953334838	ر
	الشمس	01C196017	س
	القمر	01C196001	ش

القراءة المبتدئة

	عنوان القصة		
٢٤	الإختراع المتعب	9789953869094	س
	طاقية الحظ	9789953869100	ش
	العنزة الجائعة	9789953869070	ص
٢٥	أيا كان الطقس	9953331502	ز
	بوكاهونتاس	99533357X	س
	ليلى رائدة فضاء	9953331588	ش
	عالم بلا أعداد	9953330603	ص
	في ضوء القمر	995333031X	ص
٢٦	جعيدان وبسبس	995333059X	ز
	الأميرة ليلى ومهرة البحر	9789953869049	س
	شلبية والثعلب	9953330298	ش
	أرنوب الموهوب	9953330336	ص
	السلطعون والكركي	9953861854	ص
٢٧	الساحر اوز	01C130817	ز
	روبنسن كروزو	9786144223352	س
	الصبي الراعي	978995386168	ش
	الملك العبوس	9953862818	ص
	وليم تل	01C130819	ص
٢٨	نبوءة العراف	01C200105	س
	الثعلب ومالك	01C200104	ش
	البيضات الثلاث	9953339651	ص
٢٩	حكاية صديقين	995386053X	ز
	الخيار السهل	9786144222690	س
	سمسم وحكاية الضفدع	978144222744	ش
	الفرشاة الذهبية	9953100764	ش
	الكابوس المرعب	9786144222706	ص
٣٠	السرفة المزمجرة	9953330611	ز
	رمل، وثلج، وشمس ساطعة	9953338086	س
	تدور، تبحر، أو تطير	9953338434	س
	تعال نلعب	995333028X	ش
	الراهب المغرور	9953862915	ص

القراءة المبتدئة			
	عنوان القصة		
٣١	صغار الحيوانات البرية	9953331561	ز
	الخبز	01C132128	ز
	النقود	9953101558	س
	اللّدائن	01C196038	ش
	الدينوصورات	01C132121	ص

الانتقالية

[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	١	ض ط ظ
	٢	ض ط ظ
	٣	ض ط ظ
	٤	ض ط ظ
	٥	ض ط ظ

الانتقالية

		ض ط ظ
	٧	ض ط ظ
	٨	ض ط ط ظ
	٩	ض ط ظ
		ض ض ط ظ
		ض ط ظ

كتب الفراشة
Butterfly books

	١٢	ض ط ظ
	١٣	ض ط مدينة الزمرد ظ أسير الجبل ظ
		ض ط ظ
		شروان أبو الذئاب ض عازف العود ط عودة السندباد ظ
	١٦	ض ط ظ

الانتقالية

[illegible]	[illegible]	[illegible]		
	١٧	الديك الفصيح ض	الثعلب التائب ظ	الغزال الذهبي ظ
		[illegible] ض	[illegible] ط	[illegible] ظ
		[illegible] ض	ط	ظ
	٢٠	الحصان الهارب ض	تلة البلور ط	مهرة الصحراء ظ

القراءة الانتقالية			
	عنوان القصة		
١	ألوزة الذهبية	9953861811	ض
	الأميرة النائمة	9789953338361	ط
	طائر النار	9786144221716	ظ
٢	نور النهار	9786144222102	ض
	سارق الأغاني	9953100403	ط
	الحصان الطائر	9953102791	ظ
٣	أميرة اللؤلؤ	995310137X	ض
	الربيع الأصفر	9786144223543	ط
	الإبن الطيب وأخوه الجحودان	9953100357	ظ
٤	الجزيرتان	995310283X	ض
	مرآة الأميرة	9953102848	ط
	الباب الممنوع	9953102767	ظ
٥	عروس القزم	9953100438	ض
	جبل الاقزام	9953102023	ط
	امير الاصداف	9953336229	ظ
٦	الذيل المفقود	9953336237	ض
	الببغاء الصغير	9953102783	ط
	نمرود الغابة	9953336199	ظ
٧	السمكات الثلاث	9953862893	ض
	الأرنب الشاطر	9953862788	ط
	العنكبوت المشاغب وأولاده	9953862737	ظ
٨	بياض الثلج وحمرة الورد	995333837X	ض
	عروس البحر الصغيرة	9953102325	ط
	سندريلا	9789953863429	ط
	بياض الثلج والأقزام السبعة	9953339538	ظ
٩	الشبشب الأحمر	9789953869117	ض
	المصباح السحري	9789953869124	ط
	بطل خارق سري	9789953869131	ظ
١٠	الصّبيُّ السّكّرُ المغرور	9789953863474	ض
	بينوكيو	9789953866994	ض
	توما الصّغير	9786144222171	ط
	أميرُ الألحان	9953331871	ظ

القراءة الانتقالية			
	عنوان القصة		
١١	الكشتبان الذهبي	9789953867496	ض
	صندوق الحكايات	9953100466	ط
	علاء ألدين والمصباح العجيب	9953100306	ظ
١٢	الثعلب والعنزة	9953862834	ض
	العنكبوت وخازن الحكايات	9953862729	ط
	الخلد والحمائم	9953861927	ظ
١٣	سباق بين غرابين	9771612387	ض
	طربوش العروس	9953100314	ط
	مدينة الزمرد	9786144223338	ظ
	أسير الجبل	9789953865393	ظ
١٤	الببغاء الوفي	9789953863467	ض
	الثعلب الأزرق	9789953865317	ط
	صياد الحيات	9953101787	ظ
١٥	شروان أبو الدباء	01C196301	ض
	عازف العود	9953336202	ط
	عودة السندباد	9953336210	ظ
١٦	فارس السحاب	9953100365	ض
	حلاق الإمبراطور	9953102775	ط
	معروف الإسكافي	9953100322	ظ
١٧	الديك الفصيح	9953102821	ض
	الثعلب التائب	995333653	ظ
	الغزال الذهبي	9953100470	ظ
١٨	زبنقة الصخرة	9953102856	ض
	دب الشتاء	01K196119	ط
	شميسة	9789953864938	ظ
١٩	زارع الريح	9953102805	ض
	الشوارب الزجاجية	9953102813	ط
	عملاق الجزيرة	9953100381	ظ
٢٠	الحصان الهارب	9953336180	ض
	تلة البلور	01C195211	ط
	مهرة الصحراء	9953332533	ظ

	١	ع: عالم الكتب	غ: الآلات الموسيقية	ف: الحروف الهجائية في العالم العربي	
	٢	ع: الأميرة الصغيرة	غ: جزيرة الأحلام	غ: جزيرة الكنز	ف: حول العالم في ثمانين يوماً
	٣	ع: كنوز الملك سليمان	غ: الأمير السعيد	ف: الفرسان الثلاثة	
	٤	ع: الريح والصفصاف	غ: المحارب الأخير	ف	
	٥	ع	غ	ف: بساط الريح	
	٦	ع	غ: الماجد أبو لحية	ف	

الانتقالية

	٧	حمار المعلم (ع) — شجرة الأشرار (غ) — نبع الفرس (ف)
	٨	ع — غ — ف
	٩	المستشفى (ع) — الطبابة والأطباء (غ) — الطعام والأغذية (ف)
	[illegible]	ع — غ — ف

كتب الفراشة
Butterfly books

	القراءة الانتقالية		
	عنوان القصة		
١	عالم الكتب	9953101477	ع
	ألآلات الموسيقية	01C195012	غ
	الحرف اليدوية في العالم العربي	01C195018	ف
٢	الأميرة الصغيرة	01C131817	ع
	جزيرة الأحلام	01C136814	غ
	جزيرة الكنز	01C136801	غ
	حول العالم في ثمانين يوم	01C131810	ف
٣	كنوز الملك سليمان	01C131809	ع
	الأمير السعيد	01C136813	غ
	الفرسان الثلاثة	01C131807	ف
٤	الريح والصفصاف	01C131812	ع
	المحارب الأخير	01C131815	غ
	شبح باسكرابفيل	01C131808	ف
٥	السنبلة الذهبية	9953101388	ع
	شجرة الكنز	9953100454	غ
	بساط الريح	9953105472	ف
٦	جحا والتجار الثلاثة	01K196115	ع
	الماجد ابو لحية	11C196135	غ
	خالد وعايدة	9789953331621	ف
٧	حمار المعلم	11C195219	ع
	شجرة الاسرار	11C196126	غ
	بيع الفرس	9953100373	ف
٨	سر الجدة ومعركة طبيب	9771610783	ع
	نسمة الربيع	9771610481	غ
	أميرة الحسن والجمال	9771610945	ف
٩	في المستشفى	01C195009	ع
	الطبابة والأطباء	01C195022	غ
	الطعام والاغذية	01C195024	ف
١٠	الشعرة الذهبية	9771602306	ع
	السر في البئر	9789771613558	غ
	مرآة الخير	977161049X	ف

المتمكنة أو المستقلة

[illegible]	١	ق	أوليفر تويست ك	جين اير ل	
	[illegible]	الهواء ق	الوقت ق	الأرض ك	الطقس والمناخ ل
	[illegible]	المراعي ق	الاستقاء والري ك	استرواع الصحارى ل	
	[illegible]	رحلات غاليفر ق	مغامرات هاكلبري فين ك	ديفيد كوبرفيلد ل	
	٥	الحصان الأسود ق	موبي دك ك	رحلة إلى قلب الأرض ل	
	[illegible]	صاحب حديقة ق	الصديق والفاروق ك	سيف الله المسلول ل	

[illegible]	[illegible]	[illegible]			
	[illegible]	ق	ك	ل	
	[illegible]	المولد والنشأة ق	ك	ل	
	[illegible]	حصان طروادة ق	ك	مغامرات في القارة المتجمدة الجنوبية ل	
	[illegible]	ق	أبو صير وأبو قير ك	ل	
	[illegible]	ق	ك	ل	
	[illegible]	الماء ق	المطارات ك	السجاد ل	ل

القراءة المتمكنة أو المستقلة			
[illegible]	عنوان القصة	[illegible]	[illegible]
١	أوليفر تويست	01C198117	ك
	الأمير والفقير	01C198113	ق
	جين الاير	01C198101	ل
٢	الأرض	01C195007	ك
	الهواء	01C195004	ق
	الوقت	01C195006	ق
	الطقس و المناخ	01C195017	ل
٣	الاسقاء والري	01C195015	ك
	المزارع	01C190014	ق
	استزراع الصحاري	01C195020	ل
٤	مغامرات هاكلبري فين	01C196816	ك
	رحلات غاليفر	01C196821	ق
	ديفيد كوبرفيلد	01C196821	ل
٥	موبي ديك	01C198227	ك
	المهر الاسود بلاك بيوتي	01C196823	ق
	رحلة الى قلب الارض	01C196819	ل
٦	الصديق والفاروق	9953861021	ك
	صاحب الخدعة	01R160614	ق
	سيف الله المسلول	9771604139	ل
٧	الباحث عن الحق	01R160605	ق
	الراكب المهاجر	01R160608	ل
	الشهيد الحي	01R160609	ك
٨	الشهيد الطائر	01R160611	ل
	المولد والنشأة	01R160600	ق
	فاتح أفريقية	9771604163	ك
٩	اخطار في الجبال	9953331928	ك
	حصان طرواده	9953331936	ق
	مغامرات في القارة المتجمدة الجنوبية	9953331553	ل
١٠	أبوصير وأبو قير	9953100330	ك
	تلة البلور	01C195211	ق
	علي بابا واللصوص الاربعة	9953100462	ل



القراءة المتمكنة أو المستقلة			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	المستوى
١١	جزاء الاحسان	9771612859	ك
	القائد والاسيرة	9771612212	ق
	ذو الاصبع وبناته	9771612204	ل
١٢	المطارات	9953101485	ك
	الماء	01c195008	ق
	صناعة السجاد	01C195023	ل
	المنطقتان القطبيتان	01C195010	ل

[illegible]	[illegible]	[illegible]			
[illegible]	١	العملاق الكبير (م)	موغليت (ن)	المخطوف (ن)	كنوز الملك سليمان (ه)
	٢	سايلس مارنر (م)	شيرلي (ن)	قصة مدينتين (ه)	
	٣	[illegible] (م)	الهرم الأكبر وأبو الهول (ن)	كنوز توت عنخ آمون (ه)	وادي الرافدين (ه)
	٤	[illegible] (م)	[illegible] (ن)		
	٥	[illegible] (م)	[illegible] (ن)	[illegible] (ه)	

المرحلة	المجموعة	المستوى م ← ه			
[illegible]	٦	م	ن	ه	
	[illegible]	م	ن	ه	ه

المجموعة	عنوان القصة	ISBN	المستوى
	القراءة المتمكنة أو المستقلة		
١	الفندق الكبير السابع	01C196812	م
	مونفليت	01C198103	ن
	المخطوف	01C196806	ن
	كنوز الملك سليمان	01C131809	ه
٢	سايلس مارينر	01C196820	م
	شيرلي	01C196817	ن
	قصة مدينتين	9786144221754	ه
٣	الفينيقيون	01C195609	م
	الهرم الأكبر وأبو الهول	01C195606	ن
	كنوز توت عنخ أمون	01C195608	ه
	وادي الرافدين	01C195610	ه
٤	الشهيد القارئة	977160628X	ن
	ذو النورين	9771604155	ه
٥	أمين الامة	01R160612	م
	ساقي الحرمين	9771604147	ن
	صديق القرآن	01R160607	ه
٦	الليلة الثانية عشرة وترويض الشرسة	01C198303	م
	سر المنجم والسطو على الذهب	01C198503	ن
	دكتور جيكل ومستر هايد	01C198106	ه
٧	الشباب	01C196810	م
	توم براون في المدينة	01C196831	ن
	البيت الموحش بليك هاوس	01C196822	ه
	مرتفعات وذرنغ	01C196829	ه



كتب الفراشة القراءة المتدرّجة

صايغ
تأسست ١٩٤٤

أول برنامج
للقراءة المتدرّجة
باللغة العربية

مرحلة القراءة الناشئة


المستوى أ



المستوى ب



المستوى ت

المستوى ث


المستوى ج

مرحلة القراءة المبتدئة



المستوى ح



المستوى خ



المستوى د



المستوى ذ



المستوى ر


المستوى ز



المستوى س



المستوى ش



المستوى ص

مرحلة القراءة الانتقالية


المستوى ض
المستوى ط
المستوى ظ

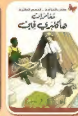


المستوى ع
المستوى غ
المستوى ف

مرحلة القراءة المتمكنة أو المستقلة



المستوى ك



المستوى ق



المستوى ل



المستوى م



المستوى ن



المستوى ه



Librairie du Liban Publishers
Sayegh Bldg, Zouk Mosbeh,
Kesrouwan, Lebanon
TEL: + 961 9 217 944/5/6
E-MAIL: ldlp@ldlp.com

WWW.LDLP.COM
WWW.SAYEGH1944.COM